

EOV-Mitteilungen des Zentralvorstandes = SFO-communications du comité central

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen
Orchesterverband = organe officiel de la Société fédérale des
orchestres**

Band (Jahr): **34 (1973)**

Heft 11-12

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Schweizerische
Monatsschrift
für Orchester-
und Hausmusik

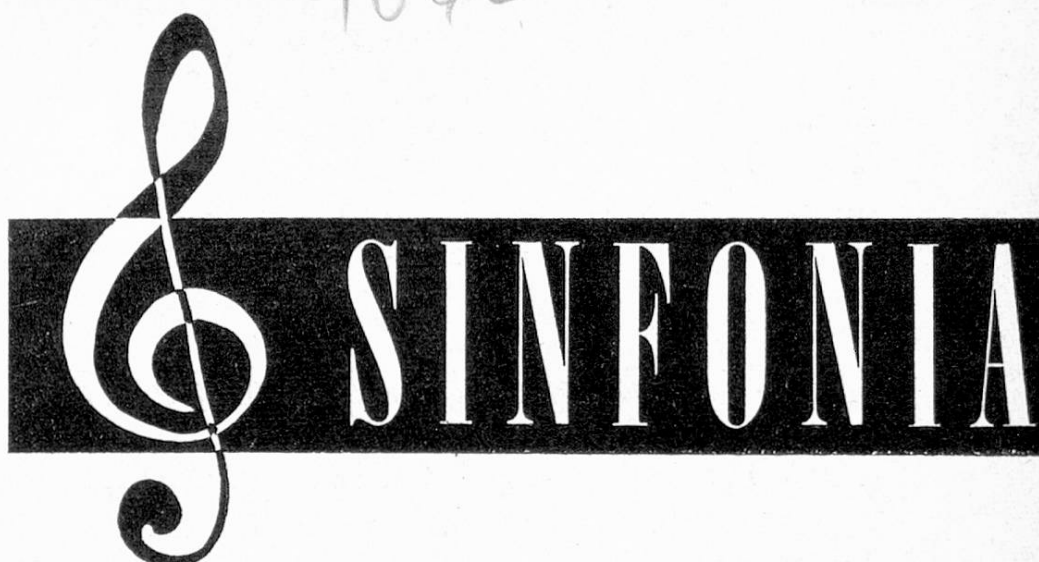
Offizielles Organ
des Eidgenössischen
Orchesterverbandes

Revue suisse mensuelle
pour l'orchestre et la
musique de chambre

Organe officiel de la
Société Fédérale
des Orchestres

Erscheint ein- bis
zweimonatlich

Paraît tous les un
ou deux mois



Zug, November-Dezember 1973
Zoug, novembre-décembre 1973

34. Jahrgang / XXXIVe année NO II - I

EOV-Mitteilungen des Zentralvorstandes

1. ERKRANKUNG UNSERES ZENTRALKASSIERS

Herr André Jaquet ist schwer erkrankt. Unser Ehrenmitglied Herr Benjamin Liengme (1, rue J.-J.-de-Staal, 2800 Delémont, Tel. 066/ 22 18 74) hat sich freundlicherweise bereit erklärt, das Kassieramt ad interim zu führen. Die Zustellung der Rechnungen für Mitgliederbeiträge wird erst anfangs Dezember erfolgen. Wir bitten die Sektionen um Verständnis für diese Verzögerung und umso raschere Bezahlung nach Erhalt der Rechnungen.

Herrn Liengme sei der herzliche Dank für seine spontane Bereitschaft ausgesprochen; unserem Zentralkassier wünschen wir eine baldige und gute Genesung.

2. RAPPORTE DER SEKTIONEN

Säumige Sektionen, welche die verlangten Rapporte noch nicht eingesandt haben, bitten wir sofort einzureichen:

- an den *Zentralsekretär*:
den Jahresbericht,
die Anmeldung der Veteranen für die Delegiertenversammlung in Winterthur;
- an die *SUISA*:
Verzeichnis der aufgeführten Werke (Falls keine Tätigkeit ausgeübt wird, ist dies der SUISA ebenfalls mitzuteilen).

3. DANK UND GLÜCKWÜNSCHE

Allen Mitgliedern des EOV danke ich herzlich für ihren Einsatz im alten Jahr, und ich wünsche ihnen für 1974 viel Glück und Erfolg.

Sursee, 2.11.1973

Für den Zentralvorstand: *Dr. A. Bernet*, Zentralpräsident

SFO - Communications du comité central

1. MALADIE DE NOTRE CAISSIER CENTRAL

M. André Jaquet est tombé gravement malade. Notre membre d'honneur M. Benjamin Liengme (1, rue J.-J.-de-Staal, 2800 Delémont, tél. 066 - 22 18 74) s'est aimablement déclaré prêt à assumer par intérim les fonctions de caissier. Les factures relatives aux cotisations des membres ne pourront être expédiées qu'au début de décembre. Nous prions les sections de bien vouloir comprendre ce retard et de régler leur dû d'autant plus vite dès réception des factures.

Nous remercions très cordialement M. Liengme de son aide spontanée et souhaitons un prompt et complet rétablissement à notre caissier central.

2. RAPPORTS DES SECTIONS

Les sections qui n'auraient pas encore livré les rapports demandés, sont priées de bien vouloir adresser tout de suite:

— au *secrétaire central*:

le rapport annuel,

l'inscription des vétérans pour l'assemblée des délégués à Winterthur;

— à la *SUISA*:

la nomenclature des oeuvres exécutées (Pour le cas où la section est inactive, il y a lieu d'en nantir la *SUISA*).

3. REMERCIEMENTS ET VOEUX

Je remercie cordialement tous les membres de la SFO du travail accompli durant l'année et je leur souhaite beaucoup de bonheur et de succès en 1974.

Sursee, 2.11.1973

Pour le comité central: *A. Bernet*, président central

Einsendung der Programme – Envoi des programmes

Die bis Ende 1973 anfallenden Konzertprogramme sind bis 15. Dezember an die Redaktion zu senden.

Les programmes des concerts ayant lieu avant la fin de l'année sont à adresser à la rédaction d'ici le 15 décembre 1973.